



Calibre 2130

Ø 20 mm Ht. 5,40 mm Alt. 28.800

Boîte de fournitures N° 02130



Calibre de base
Basic calibre
Calibre de base
Grundkaliber
Calibro di base

gravé sur le pont du dispositif automatique
engraved on the automatic device bridge
grabado sobre el puente del dispositivo automático
graviert auf der Brücke für Automatik
inciso sul ponte del dispositivo automatico

2130



Automatique
Automatic
Automático
Automatisch
Automatico

Seconde au centre
Centre Second
Segundero central
Zentrumsekunde
Secondi al centro

Amortisseur
Shock-absorber
Amortiguador
Stossicherung
Ammortizzatore

29 pierres
29 jewels
29 piedras
29 Steine
29 pietre



1:1



2130-100



2130-105



2130-110



2130-115



2130-120



2130-125



2130-307



2130-310



2130-311



2130-311-1



2130-335



2130-330



2130-340



2130-360



2130-410



2130-419



2130-421



2130-425



2130-429



2130-432



2130-245



2130-246



2130-451



2130-452



2130-453



2130-201



2130-204



2130-205



2130-210



2130-211



2130-212



2130-213



2130-217



2130-220



2130-225



2130-230



2130-236



2130-240



2130-7240



2130-241



2130-251



2130-260



5044



2130-270



2130-270-1



2130-280



2130-280-1



2130-300



2130-301



2130-305



Calibre 2130

1:1



2130-135



2130-140



2130-145



2130-570



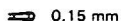
2130-510



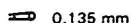
2130-540



2130-550



2130-560-1



2130-560-2



2130-561



2130-568



2130-975

2:1



2130-5000



2130-5100



2130-5105



2130-5110



2130-5115



2130-5121



2130-5210



2130-5213



2130-5220



2130-5236



2130-5452



55034



2130-0913



2130-0913-2



4494



2130-0915



2130-0915-1



2130-0916



4493



4494



2130-9307



2130-9330



2130-9340



2130-9360



2130-9421



2130-9510



2130-9570

Calibre 2130

| Même pièce calibre | N° | Français | English | Español | Deutsch | Italiano |
|--------------------|-----------------|---|---|---|---|--|
| 2030 | 4493 | Contre-pivot, dessus et dessous | <i>Cap jewel, upper and lower</i> | Contrapivote, encima y debajo | <i>Deckstein, oben und unten</i> | Controperno, sopra e sotto |
| 2030 | 4494 | Ressort pour N° 0913, 0915, 0916, dessus et dessous | <i>Spring for No. 0913, 0915, 0916, upper and lower</i> | Muelle para N.º 0913, 0915, 0916, encima y debajo | <i>Feder für Nr. 0913, 0915, 0916, oben und unten</i> | Molla per N° 0913, 0915, 0916, sopra e sotto |
| 3035 | 5044 | Tenon de roue de minuterie | <i>Minute wheel stud</i> | Espiga de rueda de minutería | <i>Lagerstift für Wechselrad</i> | Tenone della ruota di minuteria |
| 3035 | 55034 | Vis de cliquet | <i>Screw for click</i> | Tornillo de trinquete | <i>Schraube für Klinke</i> | Vite del cricco |
| | 2130-100 | Platine | <i>Main plate</i> | Platina | <i>Werkplatte</i> | Piastra |
| | 2130-105 | Pont de barillet | <i>Barrel bridge</i> | Puente de cubo | <i>Federhausbrücke</i> | Ponte del bariletto |
| | 2130-110 | Pont de rouage | <i>Train wheel bridge</i> | Puente de rodaje | <i>Räderwerkbrücke</i> | Ponte del ruotismo |
| | 2130-115 | Pont d'ancrage | <i>Pallet bridge</i> | Puente de áncora | <i>Ankerbrücke</i> | Ponte dell'ancora |
| | 2130-120 | Pont de balancier | <i>Balance bridge</i> | Puente de volante | <i>Unruhbrücke</i> | Ponte del bilanciere |
| | 2130-125 | Pont de pignon de minute | <i>Minute pinion bridge</i> | Puente del piñón de minutos | <i>Minutentrieb-Brücke</i> | Ponte del pignone dei minuti |
| | 2130-135 | Pont inférieur du dispositif automatique | <i>Automatic device lower bridge</i> | Puente inferior del dispositivo automático | <i>Untere Brücke für Automatik</i> | Ponte inferiore del dispositivo automatico |
| | 2130-140 | Pont du dispositif automatique | <i>Automatic device bridge</i> | Puente del dispositivo automático | <i>Brücke für Automatik</i> | Ponte del dispositivo automatico |
| | 2130-145 | Module de remontoir automatique | <i>Automatic device module</i> | Módulo de remontuar automático | <i>Automatik-Baugruppe</i> | Modulo di ricarica automatica |
| | 2130-201 | Tige de remontoir | <i>Winding stem</i> | Tija de remontuar | <i>Aufzugwelle</i> | Albero di carica |
| | 2130-204 | Pignon de remontoir | <i>Winding pinion</i> | Piñón de remontuar | <i>Aufzugtrieb</i> | Pignone di carica |
| | 2130-205 | Pignon coulant | <i>Sliding pinion</i> | Pinón corredizo | <i>Kupplungstrieb</i> | Pignone scorrevole |
| | 2130-210 | Roue de couronne | <i>Crown wheel</i> | Rueda de corona | <i>Kronrad</i> | Ruota a corona |
| | 2130-211 | Noyau de roue de couronne | <i>Crown wheel core</i> | Sombrerete de rueda de corona | <i>Kronradkern</i> | Nocciolo della ruota a corona |
| | 2130-212 | Noyau de roue de couronne intermédiaire | <i>Intermediate crown wheel core</i> | Sombrerete de rueda de corona intermedia | <i>Zwischen-Kronradkern</i> | Nocciolo della ruota a corona intermedia |
| | 2130-213 | Roue de couronne intermédiaire | <i>Intermediate crown wheel</i> | Rueda de corona intermedia | <i>Zwischen-Kronrad</i> | Ruota a corona intermedia |
| | 2130-217 | Bascule de baladeur | <i>Yoke sliding gear</i> | Báscula de corredera | <i>Wippe für Umsteller</i> | Bascula del ballerino |
| | 2130-220 | Tirette | <i>Setting lever</i> | Tirete | <i>Winkelhebel</i> | Tiretto |
| | 2130-225 | Ressort de tirette | <i>Setting lever spring</i> | Muelle de tirete | <i>Winkelhebelfeder</i> | Molla del tiretto |
| | 2130-230 | Sautoir de tirette | <i>Jumper for setting lever</i> | Muelle flexible de tirete | <i>Raste für Winkelhebel</i> | Scatto del tiretto |
| | 2130-236 | Couvre-mécanisme | <i>Winding and setting mechanism cover</i> | Cubre-mecanismo | <i>Deckplatte für Stelleinrichtung</i> | Copri-meccanismo |
| | 2130-240 | Bascule de pignon coulant | <i>Yoke for sliding pinion</i> | Báscula de piñón corredizo | <i>Hebel für Kupplungstrieb</i> | Bascula del pignone scorrevole |
| | 2130-241 | Ressort de bascule | <i>Spring for yoke</i> | Muelle de báscula | <i>Feder für Kupplungshebel</i> | Molla della bascula |
| | 2130-245 | Ressort d'arrêt de balancier | <i>Balance stop spring</i> | Muelle de tope del volante | <i>Stoppfeder für Unruh</i> | Molla per fermo del bilanciere |
| | 2130-246 | Plot de ressort d'arrêt de balancier | <i>Stud for balance stop spring</i> | Pitón de muelle de tope del volante | <i>Klötzchen für Stoppfeder der Unruh</i> | Bottone della molla per fermo del bilanciere |
| | 2130-251 | Renvoi intermédiaire | <i>Intermediate setting wheel</i> | Rueda de transmisión intermedia | <i>Zwischen-Zeigerstellrad</i> | Rinvio intermedio |
| -- | 2130-260 | Roue de minuterie | <i>Minute wheel</i> | Rueda de minutería | <i>Wechselrad</i> | Ruota della minuteria |

Calibre 2130

| Même pièce calibre | N° | Français | English | Español | Deutsch | Italiano |
|--------------------------|-------------------|---|---|--|--|---|
| | 2130-270 | Chaussée | <i>Cannon pinion</i> | Cañón de minutos | <i>Minutenrohr</i> | Pignone calzante |
| | 2130-270-1 | Chaussée | <i>Cannon pinion</i> | Cañón de minutos | <i>Minutenrohr</i> | Pignone calzante |
| | 2130-280 | Roue des heures | <i>Hour wheel</i> | Rueda de horas | <i>Stundenrad</i> | Ruota delle ore |
| | 2130-280-1 | Roue des heures | <i>Hour wheel</i> | Rueda de horas | <i>Stundenrad</i> | Ruota delle ore |
| | 2130-300 | Cliquet | <i>Click</i> | Trinquete | <i>Klinke</i> | Cricco |
| | 2130-301 | Ressort de cliquet | <i>Spring for click</i> | Muelle de trinquete | <i>Feder für Klinke</i> | Molla del cricco |
| | 2130-305 | Rochet | <i>Ratchet wheel</i> | Rochete | <i>Sperrad</i> | Rocchetto |
| | 2130-307 | Arbre de barillet | <i>Barrel arbor</i> | Arbol de cubo | <i>Federwelle</i> | Albero del bariletto |
| | 2130-310 | Barillet avec arbre | <i>Barrel with arbor</i> | Cubo con árbol | <i>Federhaus mit Federwelle</i> | Bariletto con albero |
| | 2130-311 | Ressort de barillet force normale | <i>Mainspring, strength-standard</i> | Muelle real, fuerza normal | <i>Zugfeder, Stärke-normal</i> | Molla del bariletto, forza normale |
| | 2130-311-1 | Ressort de barillet, force faible | <i>Mainspring, strength-weak</i> | Muelle real, fuerza débil | <i>Zugfeder, Stärke-schwach</i> | Molla del bariletto forza debole |
| | 2130-330 | Roue de grande moyenne | <i>Great wheel</i> | Rueda grande de arrastre | <i>Grossbodenrad</i> | Ruota di grande mediana |
| | 2130-335 | Pignon de minute avec chaussée | <i>Minute pinion with cannon pinion</i> | Piñón de minutos con cañón de minutos | <i>Minutentrieb mit Minutenrohr</i> | Pignone dei minuti con pignone calzante |
| | 2130-340 | Roue moyenne | <i>Third wheel</i> | Rueda primera | <i>Kleinbodenrad</i> | Ruota mediana |
| | 2130-360 | Roue de seconde | <i>Second wheel</i> | Rueda de segundos | <i>Sekundenrad</i> | Ruota dei secondi |
| | 2130-410 | Roue d'échappement | <i>Escape wheel</i> | Rueda de escape | <i>Hemmungsrad</i> | Ruota di scappamento |
| | 2130-419 | Tige d'ancre | <i>Pallet staff</i> | Tija de áncora | <i>Ankerwelle</i> | Albero d'ancora |
| | 2130-421 | Ancre | <i>Pallet fork</i> | Ancora | <i>Anker</i> | Ancora |
| | 2130-425 | Plateau | <i>Roller</i> | Platillo | <i>Scheibe</i> | Disco |
| | 2130-429 | Axe de balancier | <i>Balance staff</i> | Eje de volante | <i>Unruhwell</i> | Albero del bilanciere |
| | 2130-432 | Balancier avec spiral plat, réglé | <i>Balance with flat hairspring, regulated</i> | Volante con espiral plano, regulado | <i>Unruh mit Flachspirale, reguliert</i> | Bilanciere con spirale piana, regolato |
| | 2130-451 | Bride de porte-spiral | <i>Bridle for hairspring support</i> | Brida de porta- espiral | <i>Bügel für Spiral- federträger</i> | Brida del porta- spirale |
| | 2130-452 | Bride de spiral | <i>Clamp for hairspring</i> | Brida de espiral | <i>Bügel für Spiralfeder</i> | Brida del spirale |
| | 2130-453 | Porte-spiral | <i>Hairspring support</i> | Porta-espiral | <i>Spiralfederträger</i> | Porta-spirale |
| | 2130-510 | Roue entraîneuse de rochet | <i>Driving wheel for ratchet wheel</i> | Rueda de arrastre de rochete | <i>Mitnehmerrad für Sperrad</i> | Ruota conduttrice del rocchetto |
| | 2130-540 | Roue d'inversion, montée | <i>Reversing wheel, mounted</i> | Rueda de inversión, ajustada | <i>Umkehrad, montiert</i> | Ruota d'inversione, montata |
| | 2130-550 | Pignon de masse oscillante | <i>Pinion for oscillating weight</i> | Piñón de masa oscilante | <i>Trieb für Schwungmasse</i> | Pignone della massa oscillante |
| | 2130-560-1 | Clavette de masse oscillante, 0,15 mm | <i>Spring-clip for oscillating weight, 0,15 mm</i> | Chaveta de masa oscillante, 0,15 mm | <i>Klemmscheibe für Schwungmasse, 0,15 mm</i> | Chiavetta della massa oscillante, 0,15 mm |
| | 2130-560-2 | Clavette de masse oscillante, 0,135 mm | <i>Spring-clip for oscillating weight, 0,135 mm</i> | Chaveta de masa oscillante, 0,135 mm | <i>Klemmscheibe für Schwungmasse, 0,135 mm</i> | Chiavetta della massa oscillante, 0,135 mm |
| | 2130-561 | Bride de clavette | <i>Bridle for spring-clip</i> | Brida de chaveta | <i>Bügel für Klemmscheibe</i> | Brida della chiavetta |
| | 2130-568 | Axe de masse oscillante | <i>Axle for oscillating weight</i> | Eje de masa oscilante | <i>Welle für Schwungmasse</i> | Asse della massa oscillante |
| | 2130-570 | Masse oscillante | <i>Oscillating weight</i> | Masa oscilante | <i>Schwungmasse</i> | Massa oscillante |



Calibre 2130

| Même pièce calibre | N° | Français | English | Español | Deutsch | Italiano |
|--------------------------|-------------|---|---|---|---|---|
| | 2130-975 | Cercle d'agrandissement | <i>Enlargement ring</i> | Aro de agrandar | <i>Vergrößerungsring</i> | Cerchio di ingrandimento |
| | 2130-0913 | Chaton combiné de roue d'échappement, dessus et dessous | <i>Combined in-setting for escape wheel, upper and lower</i> | Chatón combinado de rueda de escape, encima y debajo | <i>Kombiniertes Steinfutter für Hemmungsrad, oben und unten</i> | Castone combinato della ruota di scappa- mento, sopra e sotto |
| | 2130-0913-2 | Contre-pivot, dessus et dessous | <i>Cap jewel, upper and lower</i> | Contrapivote, encima y debajo | <i>Deckstein, oben und unten</i> | Controperno, sopra e sotto |
| | 2130-0915 | Amortisseur de balancier, dessus | <i>Shock-absorber for balance, upper</i> | Amortiguador de volante, encima | <i>Stoßsicherung für Unruh, oben</i> | Ammortizzatore del bilanciere, sopra |
| | 2130-0915-1 | Chaton dessus et dessous | <i>In-setting, upper and lower</i> | Chatón, encima y debajo | <i>Steinfutter, oben und unten</i> | Castone, sopra e sotto |
| | 2130-0916 | Amortisseur de balancier, dessous | <i>Shock-absorber for balance, lower</i> | Amortiguador de volante, debajo | <i>Stoßsicherung für Unruh, unten</i> | Ammortizzatore del bilanciere, sotto |
| | 2130-5000 | Jeu de vis | <i>Set of screws</i> | Juego de tornillos | <i>Schrauben-Satz</i> | Gioco di viti |
| | 2130-5100 | Vis de fixation | <i>Screw for case</i> | Tornillo de fijación | <i>Schraube für Werkbefestigung</i> | Vite di fissaggio |
| | 2130-5105 | Vis de pont de barillet, longue | <i>Screw for barrel bridge, long</i> | Tornillo de puente de cubo, largo | <i>Schraube für Federhausbrücke, lang</i> | Vite del ponte del bariletto, lunga |
| | 2130-5110 | Vis de pont de balancier, de rouage, de barillet et de pont du dispositif automatique | <i>Screw for balance, train wheel, barrel and automatic device bridges</i> | Tornillo de puentes de volante, de rodaje, de cubo y del dispositivo automático | <i>Schraube für Unruh-, Räderwerk-, Feder- haus- und des Automatik- Brücke</i> | Vite dei ponti del bilanciere, del ruotismo, del bariletto e del dispositivo automatico |
| | 2130-5115 | Vis de ponts d'ancr, de pignon de minute et de dispositif automatique | <i>Screw for pallet, minute pinion and automatic device bridges</i> | Tornillo de puentes de áncora, del piñón de minutos y del dispositivo automático | <i>Schraube für Anker-, Minutentrieb- und Automatik-Brücke</i> | Vite dei ponti del- l'ancora, del pignone dei minuti e del dispositivo automatico |
| | | Vis de sautoir de tirette et de ressort de tirette | <i>Screw for setting lever jumper and for setting lever spring</i> | Tornillo de muelle flexible de tirete y de muelle de tirete | <i>Schraube für Winkel- hebelraste und für Winkelhebelfeder</i> | Vite dello scatto del tiretto e della molla del tiretto |
| | 2130-5121 | Vis de réglage du pont de balancier | <i>Regulating screw for balance bridge</i> | Tornillo regulador de puente de volante | <i>Regulierschraube für Unruhbrücke</i> | Vite di regolazione del ponte del bilanciere |
| | 2130-5210 | Vis de roue de couronne | <i>Screw for crown wheel</i> | Tornillo de rueda de corona | <i>Schraube für Kronrad</i> | Vite della ruota a corona |
| | 2130-5213 | Vis de roue de couronne intermédiaire | <i>Screw for intermediate crown wheel</i> | Tornillo de rueda de corona intermedia | <i>Schraube für Zwischen-Kronrad</i> | Vite della ruota a corona intermedia |
| | 2130-5220 | Vis-axe de tirette | <i>Setting lever axle screw</i> | Tornillo-eje de tirete | <i>Winkelhebelwelle- Schraube</i> | Vite-asse del tiretto |
| | 2130-5236 | Vis de couvre- mécanisme, de bride de clavette et de bride de porte-spiral | <i>Screw for winding and setting mechanism, for bridle of spring- clip and for bridle of hairspring support</i> | Tornillo de cubre- mecanismo, de brida de chaveta y de brida de porta-espiral | <i>Schraube für Deckplatte für Stelleinrichtung, für Bügel für Klemm- scheibe und für Bügel für Spiralfederträger</i> | Vite del copri- meccanismo, della brida della chiavetta e della brida del porta-spirale |
| | 2130-5452 | Vis de bride de spiral | <i>Screw for hairspring bridle</i> | Tornillo de brida de espiral | <i>Schraube für Spiralfederbügel</i> | Vite de brida del spirale |
| | 2130-7240 | Tenon de bascule | <i>Yoke stud</i> | Espiga de báscula | <i>Lagerstift für Kupplungshebel</i> | Tenone della bascula |
| | 2130-9307 | Pierre d'arbre de barillet, dessus, dessous | <i>Jewel for barrel arbor, upper, lower</i> | Piedra del árbol de cubo, encima, debajo | <i>Stein für Federwelle, oben, unten</i> | Pietra dell'albero del bariletto, sopra, sotto |

Calibre 2130

| Même pièce calibre | N° | Français | English | Español | Deutsch | Italiano |
|--------------------------|------------------|--|---|---|---|---|
| | 2130-9330 | Pierre de roue de grande moyenne, dessus, dessous Pierre de la roue entraîneuse de rochet, dessus Pierre de roue d'inversion, dessus, dessous et pierre de masse oscillante, dessous | <i>Jewel for great wheel, upper, lower Jewel for driving wheel for ratchet wheel, upper Jewel for reversing wheel, upper, lower and jewel for oscillating weight, lower</i> | Piedra de rueda grande de arrastre, encima, debajo Piedra de arrastre de rochete, encima Piedra de rueda de inversión, encima, debajo y piedra de masa oscilante, debajo | <i>Stein für Grossbodenrad, oben, unten Stein für Mitnehmerrad für Sperrad, oben Stein für Umkehrad, oben, unten und Stein für Schwungmasse, unten</i> | Pietra della ruota di grande mediana, sopra, sotto Pietra della ruota conduttrice del rocchetto, sopra Pietra della ruota d'inversione, sopra, sotto e pietra della massa oscillante, sotto |
| | 2130-9340 | Pierre de roue moyenne, dessus, dessous et pierre de roue de seconde, dessus | <i>Jewel for third wheel, upper, lower and jewel for second wheel, upper</i> | Piedra de rueda primera, encima, debajo y piedra de rueda de segundos, encima | <i>Stein für Kleinbodenrad, oben, unten und Stein für Sekunden- rad, oben</i> | Pietra della ruota mediana, sopra, sotto e pietra della ruota dei secondi, sopra |
| | 2130-9360 | Pierre de roue de seconde, dessous | <i>Jewel for second wheel, lower</i> | Piedra de rueda de segundos, debajo | <i>Stein für Sekundenrad, unten</i> | Pietra della ruota dei secondi, sotto |
| | 2130-9421 | Pierre d'ancree, dessus et dessous | <i>Jewel for pallet fork, upper and lower</i> | Piedra de áncora, encima y debajo | <i>Stein für Anker, oben und unten</i> | Pietra d'ancora, sopra e sotto |
| | 2130-9510 | Pierre de la roue entraîneuse de rochet, dessous | <i>Jewel for driving wheel for ratchet wheel, lower</i> | Piedra de arrastre de rochete, debajo | <i>Stein für Mitnehmerrad für Sperrad, unten</i> | Pietra della ruota conduttrice del rocchetto, sotto |
| | 2130-9570 | Pierre de masse oscillante, dessus | <i>Jewel for oscillating weight, upper</i> | Piedra de masa oscilante, encima | <i>Stein für Schwung- masse, oben</i> | Pietra della massa oscillante, sopra |